欲健其腎先固其精教固其精須知其為

◎恭賀

趙超常醫生遺精散之靈效

弟患遺精于今數年每因商務勞神夢遺益密受疾日久行動無力日瀕于危無奈醫藥空費難收效果近蒙華文日報司理馬玉堂先生介紹購趙超常醫生所製（遺精散）服用數瓶到精除效如桴鼓特將實情登俾同症求藥者得以知津而問焉

F. Y. Sen Chambas Camaguey, Cuba.

旅古巴逢裕升號新會縣坑頭村人 劉子升代白

◎◎遺精醫藥　獨得其秘

吾姪神輔年纔弱冠未有家室到美兩年時患遺精日覺其肌瘦面黃精神疲弱多方治療全無効果迫得將病狀商于　趙超常醫生據趙先生覆函謂要先服（夜夢遺精散）以治其標兼食（培元益眞丸）以固其本雙方并行收効較爲神速云云敬即如命遵行卒能大奏膚功弟感激無涯恭頌數言以彰盛德

Jim Wirg 812 Main St. Dallas, Tex.

旅赤市百打緯士埠開平縣茅岡下洞村 周新民偕侄神輔恭頌

◎◎服丸五百　立見奇功

趙超常醫生鑒敬啓者前月接到興陽煖腎還少丸照法服用五日之內腰痛頓減茲者丸既服盡腎家較于從前壯加十倍矣弟感醫治之功愧無以報請將此函並中西文住址錄於各報俾海外同病或未信該丸之功用疑而質問者以便弟據情答覆區區此意亦可作鳴謝利羣之兩助也

旅居墨國 新寧冲蔞墟新圍村人伍瑞珊代白

Juvencio S. Castauc Guasave Sin. Max.

◎◎腎弱得救

弟僑居英國 W. Lee 868 Queen St. Sauit Ste marie Ont. Can. 操洗衣業時見腰脊刺痛筋骨酸軟陽弱無力尿後反滴夜難安枕自汗夢怪如是者經自數年矣屢服補品於病無濟神氣日甚中心惕然弟見少年報所載趙超常醫生對于腎病治療多効憑驗刻即修函備資將所患之病狀相告接其寄來（興陽煖腎還少丸）對症裁答瞭如指掌今已腎部壯健遠勝從前竊思天空海濶病有同原藉報表揚以彰仁術

新事 橫水龜塘村人劉彩謹白

▲眞眞寔寔　壯陽第一

啓者弟因年少結婚色慾不節以致腎部虛弱陽事不舉昨看報章登載趙超常先生所製（還少丸）之保證眞眞寔寔是以購得一料服之覺得身體强壯陽事大舉弟深信此丸有轉老還少之功登報表揚爲一切腎弱求藥者之導線

弟周棟 開平蜆岡鄉人現僑英國

煖腎還少丸每料十元　培元益眞丸每料十元

生精補血丸每料十二元　夜夢遺精散每盒三元

趙超常醫生館設美國大埠問症買藥照下賜函

Chu C. Shong　845 Clay St. San Fra ncisco, Cal.

▲▲華友注意　接裝水喉

本號專接修整水龍喉并裝冷熱水喉等工精價廉如蒙賜顧予一到勘看即能估價決無過取舖在喜士定街東端門牌二百三十九號　▲（喊線矢磨七七〇）　西人布朗啓

Plumbing & Heating　W. A. Brown
Phone Sey. 770　239 Hastings. East

（三民大旅館）

資路庵大旅館

Royalarm Hotel
1717 Store Street
Phone 1928 Victoria B.C.

本旅館設於域多利埠市左街門牌一七一七号（附近水月宮右邊）樓分三層大小房共四拾數間各房有空窗光潔異常所有牀鋪用品俱從新購置洵爲美觀無論租賃長短期均從廉擬價仰　客裏同胞幸留意焉

▲喊線壹九貳八

本旅館主人李强彼露

（棧）（客）（利）（名）

139 Pender St. E. Tel. Sey. 1895
VANCOUVER, B. C.

本旅館主人不惜巨資特建四層新磚樓一所名曰名利客棧在雲哥華埠偏打東街一百三十九号房舍通明裝修華麗全座鋪氈電火輝煌每房均備傢私合用得宜床棹饒整手巾面盆冷熱水喉煖汽喉男女厠所男女洗身房等俱仿洋式極合衛生　貴客光顧加額歡迎招呼妥當諸君賃房無論按日或按禮拜或按月計任由其便皆能相就取價從廉乃利便同胞起見仰祈留意爲盼

▲喊線詩廈一八九五

司事人江贊祐啟

◀利多域▶

利同昌廣告

Lee Hong Chong Co
Phone 3253　P O. Box 517
533 Fisguard St. Victoria, B. C.

啓者本店開設域多利埠非市架街門牌五百三十三號專辦伙食生意兼做稅金紙稅單及代理樓宇火燭保險介紹西人判工並經紀洋行貨物買賣一切英文信件皆可承辦妥當如蒙　梓里光顧格外克己歡迎希祈注意是荷

▲本舖（講線三貳五三）（信箱五壹七

民國五年十一月　日

利同昌司理馬道政　馬呈瑞披露

◎◎◎張少蓬証書

弟患氣血兩虧　腎陽無力之症　經有數年　因醫藥空費　難收效果　亦屬無可如何之事也　見各報登載奇生行所製（三鞭補腎丸）之功力　僑胞服用稱頌不置　姓名里居　證據確鑿　量必事有實情　弟即購回半料　朝晚吞服　果然壯陽健腎　效驗莫名　竊思殘軀弱質　幸賴復元　感激之餘特鳴於報

開平沙崗人現寓美國表始埠張少蓬代白

Wah Chong Tai Co. Butte, Mont. U. S. A.

買藥問症照此通函

特別家代理權

各埠代理處

美國

（新蓋）廣信昌　（約烏）杏林春
（坡士頓）永盛隆　（遠東公司）
（士作頓）趙順鑾　（羅省）永隆
（溫哥華）生隆棧

英國

（域多利）煜記　（滿地可）合和
（華盛頓旅館）張雨香　張培

墨國

（西林）黎子貞　（高加芝）永同昌
（二埠）義聯祥　（埠）杏林春
（埠）益昌

古巴國

（舍路）廣德號　（馬拉巴埠）伍星池
（葛崙）日新公　（沙市）巨安
（那埠）保滋堂　（檀香山）惠濟堂
（麼文頓埠）漢文報　（羅埠）林棣記
（咕喇）廣德春和堂

寄件郵費　買者自理

KAYSANG COMPANY
843 CLAY STREET SAN FRANCISCO, CAL.

美國大埠　美國筆　各國筆

總發行所　奇生行